

VITORIA-GASTEIZ

EN 1, 2 OU 3 JOURS

**VITORIA
GASTEIZ** !
turismo
& convention bureau

*Une escapade dans la
ville verte mondiale*



Une destination toute naturelle
pour savourer l'œnogastronomie
et découvrir une histoire millénaire

VIVEZ INTENSÉMENT VOTRE SÉJOUR À VITORIA-GASTEIZ



Même si votre temps est compté, la capitale du Pays basque **mariera aisément histoire, nature et œnogastronomie**. La taille de la ville et ses transports publics vous permettront de vous déplacer confortablement au sein d'une destination touristique devenue une icône de la durabilité.

Les propositions suivantes entendent vous aider à choisir les sites et les activités dans les différentes zones de la ville, que vous parcourrez à votre rythme. **La seule obligation : en tirer le meilleur parti !**

JOUR 1. LE QUARTIER MÉDIÉVAL ET L'ENSANCHE



En matinée, votre première étape pourra être la **Plaza de la Virgen Blanca**, notre place la plus emblématique. L'église San Miguel (XIVe - XVIe siècle) couronne cet espace. Elle accueille également au centre le monument à la Bataille de Vitoria, le plus international évènement de notre histoire. Vous pourrez également en profiter pour vous prendre en photo devant la sculpture végétale.

À quelques pas seulement se trouve la **Plaza España** ou **Plaza Nueva**. Œuvre de l'architecte Olaguibel, elle accueille également l'**Office de Tourisme**, où vous pourrez décider d'explorer le Quartier médiéval aux côtés d'un guide ou bien par vous-mêmes.

Le moment sera alors venu de pénétrer dans le **Quartier médiéval** et ses ruelles millénaires configurées en forme d'amande. Vous pourrez y admirer les remparts, des palais, maisons fortifiées et temples, notamment la **Cathédrale Santa María** : la visite de ses travaux de restauration sont une expérience unique. Vous vous laisserez également surprendre par les musées, comme le Bibat, musée d'archéologie et de la carte à jouer, ou encore celui des lanternes.



JOUR 2. ARTIUM, LA SENDA ET L'ANNEAU VERT



Pour bien démarrer la **matinée**, vous pourriez envisager de louer un vélo ou de marier promenade et transports publics. Pour votre première étape, nous vous proposons le **Centre-Musée d'Art contemporain Artium**, qui abrite, entre autres, des œuvres de Picasso, Miró et Oteiza.

Ensuite, vous vous dirigerez vers le **Paseo de la Senda**. C'est ici que commence un circuit qui relie le Paseo de Fray Francisco de Vitoria, le Paseo de Cervantes et l'Avenida de San Prudencio : trois kilomètres parmi des arbres centenaires, maisons bourgeoises, palais et musées (**des Beaux-Arts** et **Armeria**). En continuant votre itinéraire, vous découvrirez le Parc du Prado et à Armentia la **basilique romane San Prudencio**. S'il vous reste du temps, le bois tout proche fait partie de l'Anneau Vert.

A midi, retour vers le centre (en bus, ligne 4 jusqu'à Ramiro Maeztu 6 puis tramway jusqu'à Angulema), vous pourrez déjeuner dans un des gastrobars du **Marché des Halles**.

L'après-midi, il sera temps de découvrir **Salburua** (ligne 3 jusqu'à Portal de Zurbano / Biosphère), une zone humide d'importance internationale et icône de l'Anneau Vert de Vitoria-Gasteiz. Ne manquez pas une visite au Centre d'interprétation **Ataria** et son belvédère panoramique. Et si vous souhaitez connaître un autre de nos grands parcs, votre étape suivante sera **Olarizu** (ligne 3 jusqu'à Comandante Izarduy / Zumaquera) : sa colline offre l'un des plus beaux panoramas sur la ville. Pour terminer votre journée, vous apprécierez un dîner dans l'un des établissements du club **Euskadi Gastronomika**.

JOUR 3. MUSÉES, PARCS ET ESTÍBALIZ



Le matin, nous vous suggérons de visiter quelques équipements culturels que vous n'avez pas encore vus dans le Quartier médiéval et l'Ensanche : le **Centre culturel Montehermoso**, aménagé dans un palais du s. XVIe siècle ; le **Musée des Sciences Naturelles**, dans la Tour de Doña Otxanda, ou le **Musée d'Art Sacré**, dans la Nouvelle Cathédrale.

Si vous aimez les **parcs et jardins**, derrière cette église se trouvent les jardins Bispo Fernández de Piérola. Et un peu plus loin, trois autres possibilités vous attendent : le parc d'Arriaga (le plus grand du centre urbain, en tramway ou en bus par la ligne 4 jusqu'à Intermodal), Judimendi (un ancien cimetière juif, en bus par les lignes 5 ou 6 jusqu'à Judimendi / San Juan) ou encore le parc San Martín (à 15 minutes à pied à partir de la nouvelle cathédrale).

A midi, lancez-vous le **chemin des pintxos**. Pour choisir, vous pouvez consulter les établissements finalistes et gagnants de la dernière Grande Semaine du Pintxo d'Álava.

L'après-midi, vous pourrez parcourir le **quartier néoclassique de l'Ensanche**. À côté de la Plaza España et celle de la Virgen Blanca, les sites remarquables sont ceux de **Los Arquillos** de Olaguibel, l'édifice du Mémorial des victimes du terrorisme, la Plaza de los Fueros – qui accueille une sculpture de Chillida– et le Palacio de la Provincia. Tout à côté, **La Florida**, notre parc le plus emblématique créé en 1820 vous attend.

Et la meilleure façon de compléter votre journée sera de faire des achats dans les **commerces locaux**. La ville offre aussi bien des boutiques singulières que des magasins des grandes chaînes. Enfin, nous vous proposons de jeter un coup d'œil sur notre site Internet à la **guide Guía Estrella**, pour choisir parmi les nombreux restaurants de la ville.



A midi, le guide **Gastroguía de Álava** vous présentera des suggestions pour un bon repas dans les établissements de Vitoria-Gasteiz ou du reste du territoire.

Vous pouvez dédier votre **après-midi** à la visite du **sanctuaire Nuestra Señora de Estibaliz**, un bijou d'art roman à moins de 10 km. Et pour découvrir d'autres sites proches : <http://v-g.eus/presdelaville> / <http://v-g.eus/natureaalava> / <https://alavaturismo.eus/fr/>

Toutes les informations mises à jour sur: www.vitoria-gasteiz.org/tourisme

PROPOSITIONS

Réservations et renseignements
sur ces visites et d'autres visites thématiques
Office du tourisme. +34 945 161 598 / 99



CONFISERIE TYPIQUE

Goxua, chocolats artisanaux, truffes... La tradition pâtisnière locale apportera la touche finale à vos repas et sera parfaite comme un doux souvenir à acheter.

<http://v-g.eus/patisserie>



LES MEILLEURS VINS

Les vins de la Rioja Alavesa et le Txakoli d'Álava ont obtenu un prestige international. Découvrez également des caves et des œnothèques à visiter :

<http://v-g.eus/vins>



UNE SOIRÉE À SAN VICENTE

Contemplez un coucher de soleil à partir de la côte San Vicente, près du blason en angle de Villa Suso et offrant des panoramas sur les montagnes de Vitoria et sur la nouvelle cathédrale.



SOLAR DE SAN MIGUEL

L'un des petits coins les plus singuliers de la rue Correría (entre les n° 10 et 14). Vous pourrez admirer la tour San Miguel et la Casa de los Corcuera y Alanza.



PLAZA DE LA BURULLERÍA

À découvrir et pour vous laisser surprendre : la vue de Santa María, la tour des Hurtado de Anda et El Portalón (tous deux du XVe siècle), la maison de la famille Gobo-Guevara-San Juan (XVIe siècle).

<http://v-g.eus/placedelaburulleria>



LA VILLE PEINTE

Des fresques en faveur de l'égalité, pour célébrer la diversité des provenances, clins d'œil à l'histoire locale. Art et revendications sur les façades de la ville.

<http://v-g.eus/muralisme>

VITORIA-GASTEIZ

Profitez de la Green Capital !



Place de la Virgen Blanca

Vitoria-Gasteiz est surprenante par nature. C'est l'une des villes européennes qui compte le plus d'espaces verts, idéale pour se balader, courir ou faire du vélo, observer les oiseaux ou faire des promenades à cheval. Récompensée par le prix « European Green Capital 2012 », Destination Touristique Durable depuis 2016 et nommée 'Global Green City 2019', l'attachement de la ville à l'environnement est internationalement reconnu. Découvrez-la !



Anneau Vert

Ses fêtes et manifestations culturelles. Le calendrier des événements nous dévoile ses meilleures propositions. Des Festivals Internationaux comme celui du Jazz, l'Azkena Rock Festival, le Magialdia, le Kaldearte (art de rue), celui du Théâtre et le FestVal (télévision). Des compétitions sportives, notamment le Marathon Martín Fiz, et le Ironman Vitoria-Gasteiz. Et bien sûr, des occasions d'apprécier notre culture : sport rural, folklore, sans oublier les fêtes traditionnelles comme San Prudencio et Notre-Dame d'Estibaliz, patrons de l'Alava, Santiago, ainsi que les Fêtes de La Blanca.



Muralisme

Son patrimoine historique. Le Cœur Historique de Vitoria-Gasteiz, déclaré Ensemble Monumental en 1997, conserve intact son passé médiéval et cache des coins qui transportent le visiteur dans



une époque passée. C'est le cas de la **Cathédrale de Santa Maria** ou de l'Ancienne Cathédrale (XIII^e siècle) et des **Remparts Médiévaux** (XI^e siècle), des sites d'intérêt à ne pas manquer. Sans oublier ses églises et ses palais de la Renaissance comme Villa Suso, Montehermoso et Escoriaza-Esquivel.



Cathédrale de Santa Maria

Les petites Arches d'Olaguibel (XVIII^e siècle) permettent de conserver le grand dénivelé entre l'Amande médiévale et l'Ensanche (extension) néoclassique. La **Plaza de la Virgen Blanca** et la **Plaza de España** laissent place à des rues piétonnes dotées de magasins.

Sa nature. 115.000 arbres répartis dans ses rues et ses nombreux parcs, auxquels s'ajoutent ceux de l'Anneau Vert qui entoure la ville. Au centre ville, se distingue du reste le Parc de la Florida, du début du XIX^e siècle. Dans l'Anneau Vert, traversé par un grand réseau d'itinéraires piétons et de pistes cyclables, méritent une mention spéciale les zones humides de **Salburua**. Là on peut observer des oiseaux, des biches et découvrir le vison européen, une espèce menacée de disparition. On y trouve le centre d'interprétation de la nature **Ataria**.



Ataria



Fêtes de La Blanca

Sa œnogastronomie. À Vitoria-Gasteiz, élue Capitale Nationale de la Gastronomie en 2014, il est possible de déguster des plats très traditionnels tout comme les plus innovantes créations de la nouvelle cuisine basque dans les restaurants et bars à pintxos, proposant un vaste choix pour toutes les bourses. Tout cela accompagné des vins de la Rioja Alavaise et du txakoli d'Alava. Et pour le dessert, une variété de créations de douceurs, fruit de la grande tradition pâtisnière de la ville. La foire œnogastronomique **Ardoaraba**, la **Grande Semaine du Pintxo** et le **Pintxo-pote** permettent de découvrir les meilleurs saveurs dans la rue.



Pintxos

Ses musées. Abrisant une importante collection d'art contemporain, le **Centre Musée Artium** propose d'intéressantes expositions temporaires. Le Musée des **Beaux-Arts**, le **BIBAT**, qui abrite le **Musée d'Archéologie** et le **Musée Fournier des cartes à jouer**, doté de la plus belle collection de cartes à jouer du monde. La Cathédrale Maria Inmaculada ou Cathédrale Nouvelle accueille le **Musée d'Art Sacré**. Sans oublier les intéressants musées, tels que celui de l'Armurerie, ou celui des **Lanternes**, unique en son genre.



Artium



Rioja ALAVAISE

À quelques kilomètres au sud de Vitoria-Gasteiz, vous pourrez admirer un paysage parsemé de vignobles et déguster des vins dans des caves traditionnelles ou dans des bâtiments avant-gardistes conçus par Calatrava, Chery ou Mézière. À quelques kilomètres au nord, vous découvrirez le magnifique paysage de la **Vallée d'Ayala**, le berceau du Txakoli d'Alava.



Lieux INCROYABLES

La **Vallée Salée** vous permet de contempler les Salines d'Añana, qui comptent plus de 6 500 ans d'histoire, et qui aujourd'hui encore, produisent le **Sel d'Añana**, utilisé par les chefs les plus prestigieux. Dans la **Plaine Alavaise**, il faut également visiter la basilique romane de Notre Dame d'Estibaliz, la ville de **Salatierra** et découvrir les peintures de **Gaceo** et **Alaiza** ainsi que le **Dolmen d'Eguilaz**.

CIRCUITS ET VISITES GUIDÉES

Un grand nombre de circuits et de visites guidées vous permettront de découvrir la ville à tous points de vue.

Des visites pour découvrir le Quartier Médiéval, pour connaître la ville en suivant le fil des histoires d'amour, les décors d'œuvres littéraires, les personnages de légende ou les espaces singuliers comme le Cimetière de Santa Isabel ou la Route des Fresques. Vous pourrez aussi parcourir la ville en faisant du jogging ou à vélo.

OENOGASTRONOMIE

En plus de visiter le Marché de la Plaza de Abastos, ne manquez pas les circuits gastronomiques et les dégustations qui vous permettront d'apprécier les meilleurs produits et la meilleure ambiance de Vitoria-Gasteiz.

Si vous souhaitez savoir où manger, vous reposer et prendre un café, partager de bons souvenirs ou profiter de l'ambiance nocturne, demandez à l'Office de Tourisme LE GUIDE ÉTOILE, une initiative de l'Association des Commerçants Gasteiz On.

MUSÉES ET CENTRES CULTURELS

Artium, Centre-Musée basque d'art contemporain / Bibat Musée d'Archéologie et Musée Fournier des cartes à jouer / Musée des Beaux-Arts / Musée des Sciences Naturelles / Musée de l'Armurerie / Musée d'Art Sacré / Musée des Lanternes / Ataria. Centre d'interprétation des zones humides de Salburua / Centre culturel Montehermoso



**VITORIA
GASTEIZ**
turismo
& convention bureau



EUSKADI
BASQUE COUNTRY



BIOSPHERE
certified destination

Capitale Verte Européenne 2012,
Depuis 2016, Vitoria-Gasteiz dispose de la certification Biosphere Responsible Tourism qui fait de cette ville une **Destination touristique durable**

GUIDE DE RESSOURCES

Urgences, Ertzaintza. 112

Urgences pédiatriques : 945 00 70 00

Radiotaxi. 945 27 35 00

Radio-taxi Celedón 945 27 20 00

Fourrière municipale de véhicules.
Aguirrelanda, 8. 945 161 100 / 945 158 000

Renfe. 912 320 320

Aéroport. 945 163 500 / 902 404 704

Gare routière. 945 161 666

RETROUVEZ TOUTES LES INFORMATIONS SUR

Office de Tourisme Plaza de España, 1

945 16 15 98 / 945 161 599

turismo@vitoria-gasteiz.org

Horaires d'ouverture : De 10h00 à 19h00

Dimanches et jours fériés : De 11h00 à 14h00

www.vitoria-gasteiz.org/tourisme



turismo_vitoria



turismovitoria